

Novice:

„Wenn jeder seine Arbeit erledigen würde, wären die Ausgangspunkte für die Entwicklung der Novice sehr gut. Zum Leidwesen war es aber nicht so.“

NSKS

Stellungnahme des Präsidiums des Rates der Kärntner Slowenen (NSKS) hinsichtlich der finanziellen Situation der Novice

(aus Novice, Klagenfurt, Nr. 25, S. 2, 26. 6. 2015) (Auszugsweise Übersetzung; A.d.Ü.)
(...)

Wenn jeder seine Arbeit erledigen würde, wären die Ausgangspunkte für die Entwicklung der *Novice* sehr gut. Zum Leidwesen war es aber nicht so. Im Dezember 2014 haben wir größere Unklarheiten bei der Buchführung festgestellt und damit verbundene Differenzen zwischen den vorgelegten Daten und der tatsächlichen Geschäftsentwicklung und haben sofort Maßnahmen gesetzt. In der Zeitspanne vom Jänner bis zum Mai 2015 haben die beiden Geschäftsführer Nanti Olip und Marjan Sturm 25 Zusammenkünfte gehabt. Interne, dass sie Licht in Unklarheiten bringen und externe, von Laibach bis Wien, dass sie die nötigen Mittel für das Geschäftsjahr 2015 sichern.

Wenn es kein Geld gibt

Ende Jänner 2015 war klar, dass es von Seite der Republik Slowenien nicht genug Mittel geben wird, dass alles beim Alten bleiben wird. Die beiden Geschäftsführer waren nach dem Gesetz verpflichtet, dass sie entsprechende Maßnahmen setzten, im übrigen hätten sie sich der strafbaren Handlung einer nachlässigen Geschäftsleitung ausgesetzt und überdies hätten sie persönlich für die gesamten Schulden, die sich im Geschäftsjahr 2015 angesammelt hätten, die Bürgschaft übernommen. Es folgten die geschäftlich dringend notwendigen Kündigungen der Redakteure, die neuerliche Einschätzung und Kalkulation des Geschäftsjahres 2015, die Suche zusätzlicher Mittel in Gesprächen in Laibach und in Wien,....

Das Ziel ist und muss bleiben, dass wir eine qualitative, unabhängige slowenische Wochenzeitung in gedruckter Form erhalten, die im Sinne des Artikels 7. des Österreichischen Staatsvertrages die Republik Österreich finanzieren sollte. Mit der fähigsten Redaktion, die zur Verfügung steht. (...)